



Université
Sorbonne
Paris Nord

COLLOQUE « FIGURES DU RETOUR »

APPROCHES MULTIDISCIPLINAIRES
DE LA MIGRATION DE RETOUR

7-8-9 AVRIL 2022

Auditorium 150
Campus Condorcet
8 cours des Humanités
93300 AUBERVILLIERS

ORGANISÉ PAR AURÉLIE MAURIN
SOUVIGNET ET DAVIDE GIANNICA

INSCRIPTION GRATUITE ET OBLIGATOIRE :
organisation-evenements.llshs@univ-paris13.fr

#USPN

www.sorbonne-paris-nord.fr



Lettres, Langues,
Sciences Humaines
et des Sociétés

ARGUMENT

La migration de retour ne saurait être appréhendée que dans une démarche multidisciplinaire. Ses effets sur la santé psychique et physique, ses implications éthiques, politiques, sociales et historiques en font un objet clinique et de recherche complexe.

Les destins du processus de retour sur les sujets en mobilités et sur les sociétés d'accueil et d'origine intéressent aussi bien les aspects psychopathologiques, économiques, psychosociaux et politiques, les organisations humanitaires que les institutions locales (Hôpitaux, réseaux d'insertion...).

Ces phénomènes se constituent progressivement en objet de recherche et d'intervention pour de nombreux acteurs.

Aussi, ce colloque vise à apporter une réflexion plurielle, au croisement de la psychologie interculturelle et transculturelle, de la psychanalyse et de la sociologie clinique dans un horizon sensible à la dimension sociopolitique de la souffrance. C'est dans une perspective d'échange et dans une perspective complémentariste, que cette rencontre sera organisée.

INTERVENANTS

- Jean FURTOS
- Silvia LAMI
- Laura ZINI
- Marie-Laurence FLAHAUX
- Miriam DEBIEUX
- Gabriel BINKOWSKI
- Marie-Rose MORO
- Thierry BAUBET
- Jaak LE ROY
- Claudine VEUILLET-COMBIER
- Cédric DEKEYSER
- Goda BURKSAITYTE
- Manon BOURGUIGNON
- Philippe DREWSKI
- Pietro ALFANO
- Marie-Caroline SAGLIO-YATZIMIRSKY
- Khadija CHARAOUI
- Marion FELDMAN
- Mayssa' EL-HUSSEINI
- Geneviève WELSH
- Olivier DOUVILLE
- Angelo VILLA
- Mary-Noël NIBA
- Joana SAMPAIO
- Didier LESCHI

PROGRAMME

JEUDI 7 AVRIL 2022

17H-19H

CÉRÉMONIE D'OUVERTURE

Florian HOUSSIER, Aurélie MAURIN SOUVIGNET, Davide GIANNICA, Silvia LAMI, Laura ZINI.

Présentation de l'exposition photographique : « Les objets migrants »

Projection du film « Partir ? » de **Mary-Noël NIBA**, débat avec la réalisatrice

VENDREDI 8 AVRIL 2022

8H30-9H

ACCUEIL CAFÉ

9H-9H45

CONFÉRENCE INTRODUCTIVE

Jean FURTOS « Manières de penser et de ne pas penser le retour »

9H45-11H15

TABLE RONDE (Présidente du panel : Aurélie MAURIN SOUVIGNET)

APPROCHES MULTIDISCIPLINAIRES DE LA MIGRATION DE RETOUR

Davide GIANNICA « Psychologie et psychopathologie de la migration de retour »

Marie-Laurence FLAHAUX « La question du retour et ses enjeux pour les migrants : une approche comparant des contextes distincts »

Angelo VILLA « À la recherche de Beatrice, notes sur retour et création »

Marie-Rose MORO « Rêves et réalités »

11H15-11H30

PAUSE CAFÉ

11H30-13H

TABLE RONDE (Président du panel : Jean FURTOS)

SOIN PSYCHIQUE ET DÉFI DU RETOUR

Miriam DEBIEUX « La blessure et la cicatrice : répétition et narration comme dilemmes face au traumatisme »

Olivier DOUVILLE « Le soin psychique avec les réfugiés lorsque le retour est menaçant ou impossible »

Julia BARTSCH « Le retour possible : la manutention de l'existence symbolique par la culture »

13H-13H15

DISCUSSION GÉNÉRALE sur la matinée

13H15-14H30

PAUSE DÉJEUNER

14H30-16H

TABLE RONDE (Président du panel : Thierry BAUBET)

POLITIQUES ET INSTITUTIONS DES AIDES AUX RETOURS VOLONTAIRES

Didier LESCHI « Regards de l'OFIL sur le retour »

Cédric DEKEYSER « Expansion géographique et nouvelles approches de l'aide au retour volontaire et à la réintégration des migrants »

Aurèlie MAURIN SOUVIGNET, Davide GIANNICA et Silvia LAMI « Une recherche-action au service de l'accompagnement psychosocial des migrants de retour »

16H-16H15

PAUSE CAFÉ

16H15-18H

TABLE RONDE (Présidente du panel : Joana SAMPAIO)

FAMILLES, ENFANTS, ADOLESCENTS ET JEUNES ADULTES À L'ÉPREUVE DU RETOUR

Manon BOURGUIGNON « Le désir ou non de retour au pays d'origine : un enjeu identificatoire pour les enfants d'exilés politiques »

Pietro ALFANO « En attendant le deuxième temps. Les espaces d'accueils pour les mineurs étrangers non accompagnés »

Goda BURKSAITYTE « Maternité en exil. Les périlleux retours »

Laura ZINI « La migration de retour au féminin »

OU

16H-18H

GRUPE EXPERIENTIEL, animé par **Jaak LE ROY**, dans la limite des places disponibles

18H-18H30

DISCUSSION GÉNÉRALE et fil rouge des ateliers et table ronde en parallèle

SAMEDI 9 AVRIL 2022

9H-9H30

ACCUEIL CAFÉ

9H30-11H

TABLE RONDE (Présidente du panel : Miriam DEBIEUX)

CLINIQUE DU RETOUR ET TRAUMA

Thierry BAUBET « Soutenir les enfants de retour de Syrie et d'Irak »

Marion FELDMAN « 1945, pour les enfants juifs : sortie de la clandestinité ou retour sans fin... »

Claudine VEUILLET-COMBIER « Migrations et visages du retour: entre rêve, honte et trauma... »

Gabriel BINKOWINSKI « Pandémie, exil et accueil clinique : destin de la parole de l'autre dans l'écoute de la souffrance socio-politique »

11H30-13H30

TABLE RONDE (Présidents du panel : Davide GIANNICA)

RETOUR ET NON-RETOUR

Marie-Caroline SAGLIO-YATZIMIRSKY « Je meurs, je ressuscite et je reviens »

Khadija CHARAOUI « Expérience de l'exil et rêve du retour »

Mayssa' EL HUSSEINI et Geneviève WELSH « Un aller sans retour »

Philippe DREWSKI « Le double étranger : quand le retour fait émerger l'étranger »

13H-13H30

DISCUSSION GÉNÉRALE et clôture du colloque

